

SENEGAL

A África profunda
“aqui tão perto”

CIRCUITOS E PRAIAS

2011/2012



350 DIAS DE SOL NA TERRA DA HOSPITALIDADE

Viagens com final feliz

SEJA  SOLIDÁRIO

SENEGAL

Descoberto pelo Português Dinis Dias em 1444. Antiga colónia Francesa, o Senegal tornou-se país independente em 1960 tendo como primeiro presidente o intelectual Léopold Senghor. País de características marcadamente africanas, tem cerca de 13 milhões de habitantes. Abre-se ao Atlântico ao longo da costa ocidental africana, a sudoeste da Mauritânia e do Mali, circundando toda a Gâmbia como se esta fosse um enclave no seu interior. A sua capital, Dakar, é o maior centro populacional do Senegal. País de pescadores nas regiões costeiras e de forte ruralidade no interior, conserva tradições ancestrais africanas onde o teranga joga um papel importante na organização social e política de aldeias e de bairros. Trata-se de um país seguro e tolerante com marcantes contrastes. Maioritariamente muçulmano, é exemplo de uma sã convivência entre cristãos e muçulmanos, sendo comum, uns e outros, participarem ativamente nas cerimónias religiosas diferentes da sua, como prova de respeito e amizade por familiares, amigos ou simples vizinhos, sendo o casamento inter-religioso algo natural e comumente aceite por todos. A variedade e os contrastes do Senegal são bem patentes, por um lado, no caos “organizado” das grandes cidades e nos coloridos portos de pesca artesanal, por outro lado, na organização baseada na hierarquia tribal e no respeito e humanidade do povo, nos pequenos meios urbanos.

São inúmeros os locais classificados como Património da Humanidade pela UNESCO que incluímos nesta nossa programação, desde a Ilha de Gore, à cidade de S. Luís, passando pela reserva do Delta de Sine Saloum e pelo santuário de aves migratórias no Parque Nacional de Djoudj (mais de 3 milhões em certas alturas do ano). São também dignas de realce as fabulosas praias de Saly e da Reserva de Saloum. O Senegal, com uma oferta hoteleira variada e original, onde se destaca a hotelaria de charme, é um destino turístico de eleição para quem queira fazer praia no Inverno e, ao mesmo tempo, conhecer um país tão rico e variado.

Na Gâmbia terá possibilidade de conhecer localidades como Tendaba, Joal, Kuntaur, Janjanbureh e Banjul. Não podemos deixar de referir o Parque Nacional de Kiang, a Reserva de Baobolong Wetland, o Parque Nacional da Riviera da Gâmbia, a Reserva Katchikally e a Reserva Natural Makasutu.

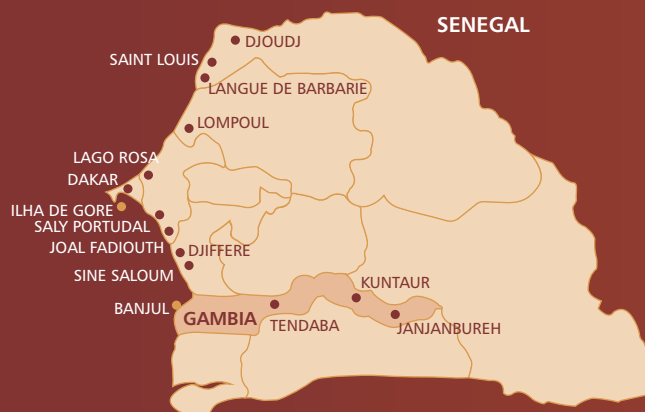
Para além de estadas na praia (ou na cidade de Dakar) em hotéis selecionados, a Nortravel foi ao local e preparou cuidadosamente itinerários/programas que permitem visitar o mais importante do Senegal com o máximo conforto e aproveitamento, reservando os últimos dias para se revigorar nas belas praias de águas cálidas e tranquilas de Saly Portudal, na chamada Petite Côte.

Quando viajar para o Senegal há duas palavras que deve memorizar, uma em dialeto local Teranga e a outra, que conhece bem, em francês, língua oficial do país, Bonjour.

Teranga define a hospitalidade incomparável e quase indescritível dos senegaleses. Por isso, utilizar-se este termo é definir o indefinível: o sorriso, a simpatia, o calor humano, o espírito de dádiva deste povo fantástico.

Bonjour é uma espécie de chave mágica que abre qualquer porta ainda fechada, que faz brotar em cada rosto o sorriso franco que nos faz sentir em casa, que nos faz sentir de bem com os outros e connosco.

Bonjour, seja bem-vindo ao país do Teranga!



TEMPERATURAS MÉDIAS E PRECIPITAÇÃO

	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D
T°C min	13	14	15	16	17	19	21	20	20	19	17	15
T°C max	30	26	25	27	28	29	31	31	31	32	30	31
N.D Chuva/M	0	0	0	0	1	1	4	8	7	2	0	0
N.H. Sol	225	224	270	248	270	235	219	215	216	254	213	239

N.D. = Número de Dias
N.H. = Número de Horas

INFORMAÇÕES ÚTEIS

Tempo de voo
3h50.

Diferença Horária
Inverno igual a GMT; Verão GMT -1.

Língua oficial
Francês (falam-se também dialetos locais).

Moeda
CFA (pronuncia-se CEFA).
1 Euro = 655,96 Francos CFA BCEAO em
14/10/2011.

Cartões de Crédito
Visa e Mastercard.

Bancos (Horário 2ª a 6ª)
07h30-11h15; 14h30-16h30.

Comércio (Horário 2ª a sábado)
08h00-12h00; 14h30-18h00.

Corrente Elétrica
220 V.

Saúde
Recomenda-se a medicação para Febre
Amarela e Malária. Mais informações:
LISBOA 217 211 836, PORTO 222 002 540.

Gratificações
Aconselha-se 5%.

Clima
Seco de Outubro a Junho; Húmido de Julho
a Setembro. Temperatura média do ar 28°;
temperatura média da água 26°. Consulte
quadro na página anterior.



SENEGAL CULTURAL E DE CHARME

Um circuito exclusivo da Nortravel "cultura e lazer" com guia em espanhol ou português e que, pela sua qualidade intrínseca, merece o selo Qualidade Nortravel.

8 Dias desde € 1.530 4

CRUZEIRO DO SENEGAL À GÂMBIA

Um circuito exclusivo da Nortravel incluindo um maravilhoso cruzeiro ao longo do Rio Gâmbia, merecendo o selo Qualidade Nortravel.

8 Dias desde € 2.265 6

SENEGAL, AVENTURA, CULTURA E LAZER

Um circuito exclusivo da Nortravel, com partidas diárias garantidas para mínimo de 2 passageiros. Programa muito variado e com grande carga cultural, termina num ambiente relaxante.

8 Dias desde € 1.405 8

SENEGAL PRESTIGE

Estadas em hotéis de charme e de luxo nas regiões de Saly e de Saloum.

8 Dias desde € 1.115 10

PRAIAS DA PETITE CÔTE

Estadas em hotéis de charme e luxo nas regiões de Saly e La Somone.

8 Dias desde € 1.080 14

DAKAR

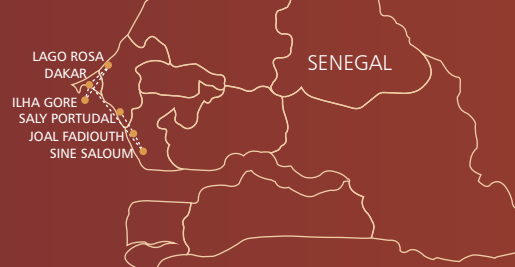
Estadas em hotéis na cidade de Dakar.

4 Dias desde € 785 17

EXCURSÕES OPCIONAIS

Com partida de Dakar e Saly.

18



1. SENEGAL CULTURAL E DE CHARME

DAKAR, LAGO ROSA, ILHA DE GORE, SAFARI BANDIA, PARQUE NACIONAL SINE SALOUM, DELTA NIOMINKA, JOAL FADIOUTH e SALY PORTUDAL (RESORT)

Um circuito “cultura e lazer” com guia em espanhol ou português e que pela qualidade intrínseca, quer das visitas incluídas quer da hotelaria utilizada recomendamos vivamente.



Hotel DELTA NIOMINKA 4★



Bandia Bridge

1º DIA - LISBOA ou PORTO / DAKAR

Comparência no respetivo aeroporto 120 minutos antes da hora de partida. Formalidades de embarque. Partida em voo TAP Portugal com destino a Dakar. Após o desembarque, assistência e transporte ao Hotel Novotel**** ou similar. Alojamento.

2º DIA - DAKAR (LAGO ROSA, CIRCUITO TT, ILHA DE GORE)

Pequeno-almoço buffet no hotel e partida em transporte privativo com guia local para a visita da mítica região do Lago Rosa e deserto adjacente, famosos tanto pela cor extraordinária das águas do lago, como por ser o terminus do mais famoso rali do mundo, o Paris Dakar. À chegada, preparamos um momento especial: a bordo de uma viatura todo o terreno faremos o circuito do lago seguido de uma experiência com adrenalina “quanto baste”, no exato local, de impressionante beleza e enormes dunas com mar ao fundo, onde se fazia o último trecho do Rally Paris Dakar. **Almoço** em restaurante local no Lago Rosa. De volta ao centro de Dakar, apanhamos a embarcação que nos transporta a outro dos ex-libris do Senegal, a Ilha Gore, Património da Humanidade da UNESCO e que é um misto de magia e de tragédia. Esta ilha, de arquitetura colonial, foi, primeiro, utilizada pelos portugueses como base logística de apoio ao desenvolvimento das rotas comerciais e aos descobrimentos. Mais tarde, com os holandeses, transformou-se num local de horror, pois era aqui que aportavam milhões de nativos feitos escravos para a “triagem” antes de atravessarem a infernal porta de acesso aos navios que os transportavam para as Américas, numa viagem sem retorno. Visita guiada ao Museu Casa dos Escravos (encerra às segundas) e tempo livre. De volta a Dakar passeio pelo centro histórico com destaque para os coloridos mercados, terminando no hotel. **Jantar** e alojamento.

3º DIA - DAKAR / DELTA NIOMINKA – PARQUE NATURAL SINE SALOUM (200 Kms)

Após o pequeno-almoço seguimos para sul numa viagem que, ao

atravessar os bairros suburbanos, nos proporciona uma experiência plena de exotismo, única e inesquecível: o colorido das gentes e dos veículos, a animação dos mercados, o fabuloso sistema de transportes públicos... vamos guardar alguns segredos que serão desvendados pelo seu guia no local. A meio da manhã chegamos à reserva de Bandia, onde fazemos um safari fotográfico em que poderemos observar dezenas de espécies africanas desde rinocerontes e girafas a búfalos e crocodilos, num espetáculo pleno de emoção. De tarde, continuamos mais para sul (em saibro a partir de certo momento), em direção ao Parque Natural do Delta de Sine Saloum. Este parque natural é para muitos o mais surpreendente e belo lugar no Senegal. Em dado momento deixamos o nosso transporte para, de barco, acedermos ao nosso pouso dos próximos dois dias, num hotel de charme bem no centro da reserva natural. Chegada, alojamento e **jantar** no Hotel Delta Niominka 4* Charme.

Nota: O nosso guia não nos acompanha durante o programa no Delta Niominka já que o hotel possui guias credenciados para as visitas na reserva.

4º DIA - DELTA NIOMINKA (RESERVA NATURAL)

Pequeno-almoço neste canto de paraíso. Para não quebrar o encanto, deixámos a manhã livre para poder fazer passeios a pé, banhar-se, ou, simplesmente, contemplar a beleza do local. Mas não resistimos a sugerir que visite uma das aldeias indígenas próximas ao hotel e que se deixe surpreender pela organização comunitária exemplar das mesmas. Existe transporte em carroças e guias que podem reservar diretamente na receção. **Almoço incluído no hotel.** De tarde, acompanhados pelo guia da reserva, partimos em piroga motorizada para uma visita aos mais belos recantos do Delta, através de canais que rasgam infundáveis mangais, com visita, nomeadamente, à famosa Ilha dos Pássaros onde se encontram milhares de aves migratórias (exceto de Julho a Outubro). A excursão termina, antes do regresso ao hotel para jantar, com um aperitivo ao pôr-do-sol numa plataforma aérea, montada sobre os ramos de um baobab milenar (árvore mítica do Senegal). **Jantar** no hotel. Alojamento.

DATAS DE PARTIDA

Todos os sábados de 5 Nov a 10 Dez 2011 e de 7 Jan a 27 Out 2012.

PARTIDAS ESPECIAIS NATAL E FIM DE ANO

19 e 26 Dez – Preços sob consulta.

PREÇO POR PESSOA EM DUPLO*

Alojamento em Saly;

Opção A – Hotel Espadon**** Luxo

Opção B – Hotel Le Lamantin*****

	LISBOA	PORTO
OPÇÃO A e B	€ 1.220	€ 1.220
Taxas Aviação	€ 310	€ 335
TOTAL c/ taxas aviação	€ 1.530	€ 1.555

* Mínimo 6 participantes.

Valores das taxas de aviação (de aeroporto, de segurança e combustível) à data de impressão do programa; sujeitos a reconfirmação.

Nota: Opção B válida apenas de 19 Dez 11 a 27 Out 12.

Redução crianças (quando compartilhando o quarto com 2 adultos) sobre o preço base de duplo - 2-11 anos inclusive: 15%.

Para outras datas de partida por favor, consulte-nos.

SUPLEMENTO TARIFA AÉREA 2012

De 7 Jan a 11 Feb; 31 Mar; 16 Jun a 11 Ago; 13 a 27 Out € 70

SUPLEMENTO MÍNIMO PARTICIPANTES

2 - 5 Participantes (por pessoa) € 138

SUPLEMENTOS OPÇÃO A

Quarto Individual € 150

Partidas a 12 e 19 Nov 11 + 7 Jan a 21 Abr 12 + 30 Jun a 25 Ago 12 + 6 a 27 Out 12 € 75

SUPLEMENTOS OPÇÃO B

Quarto Individual € 170

Partidas de 7 Jan a 24 Mar 12 + 13 a 27 Out 12 € 75

PASSAPORTE OBRIGATÓRIO



5º DIA - DELTA NIOMINKA / JOAL FADIOUTH / SALY PORTUDAL (130 Kms)

Após o pequeno-almoço, travessia do Delta em direção ao ponto de encontro com o nosso guia. Continuação da viagem para Joal Fadiouth, terra natal do primeiro presidente, Leopold Senghor. Esta comunidade é maioritariamente católica desde a passagem dos portugueses no Século XV. Por uma elegante ponte de madeira acedemos ao centro da cidade antiga para visita guiada, com realce para os centros comunitários e a igreja católica. Por uma outra ponte chegamos a um curioso cemitério onde são sepultados todos os habitantes, católicos ou protestantes, não importa. Entre a cidade e o cemitério, no meio da água, observamos curiosos espigueiros de madeira. Por se tratar de uma das regiões mais ricas em peixe e moluscos, o cemitério, como a cidade, assenta em biliões de conchas brancas, que são igualmente utilizadas para atapetar as ruas. Continuação para norte em direção a Saly Portudal (deriva de Portugal), a mais importante zona balnear do país. **Jantar** e alojamento no Hotel Espadon**** (Opção A) ou Hotel Le Lamantin***** (Opção B) ou similar.

6º DIA - SALY PORTUDAL

Pequeno-almoço buffet. Dia inteiramente livre para usufruir da

magnífica praia ou piscina, ou outras atividades de gosto pessoal. Para os interessados o hotel possui excelentes condições para prática de pesca desportiva, entre outras atividades. **Jantar** no hotel.

7º DIA - SALY PORTUDAL / AEROPORTO DE DAKAR (70 Kms)

Pequeno-almoço e tempo livre para atividades pessoais (os quartos devem ser libertados até às 12h00). Ao final da tarde, partida para uma breve panorâmica da região, com guia local, terminando com a visita de um museu privado de arte africana em Dakar. Quem pretender, pode aqui adquirir alguma peça ou simples *souvenir*. Após a visita, **jantar gastronómico** antes da partida para o aeroporto.

8º DIA - DAKAR / LISBOA ou PORTO

Assistência nas formalidades de embarque. Para maior conforto, a Nortravel garante o acesso ao Lounge Teranga, onde pode tomar um refresco enquanto aguarda pelo embarque. Partida em voo da TAP Portugal com destino a Lisboa ou Porto. Chegada ao aeroporto de destino. **FIM DA VIAGEM.**

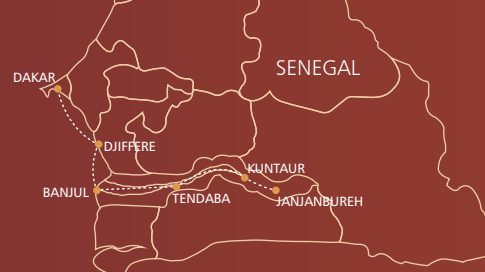
O PREÇO INCLUI

- Passagem aérea, classe económica, em voos regulares TAP Portugal, com direito a 2 peças de bagagem, até 23kg cada, por pessoa;
- Circuito com transporte privativo Nortravel, com ar condicionado, com guia local em espanhol ou português e motorista, para grupos de 6 ou mais passageiros, de acordo com o descrito no itinerário;
- **ou**
- Circuito com transporte privativo Nortravel, com ar condicionado, com guia/motorista em espanhol ou português, para 2 a 5 passageiros, de acordo com o descrito no itinerário;
- Alojamento nos hotéis indicados ou similares, em base de duplo;
- 6 Pequenos-almoços buffet;
- 6 Jantares + 2 almoços;
- Circuito 4X4 no Lago Rosa;
- Travessia e visita da Ilha Gore com entrada na Casa dos Escravos (exceto 2ªfeiras/encerrado);
- Safari fotográfico na Reserva Bandia;
- Safari em piroga na Reserva do Delta Niominka + aperitivo ao pôr-do-sol;
- Visita de Joal Fadiouth, terra natal de Leopold Senghor;
- Visita ao museu privado de arte africana;
- Utilização do lounge Teranga no aeroporto de Dakar;
- Seguro Multiviagens – capital € 30.000*;
- Taxas de turismo, serviço e IVA;
- Taxas de aviação.

*Seguros complementares, pág. 19

O PREÇO NÃO INCLUI

- Bebidas às refeições, despesas de caráter pessoal e quaisquer outros serviços não indicados como incluídos;
- Suplementos;
- Gratificações.



2. CRUZEIRO DO SENEGAL À GÂMBIA

Por mares e rios na rota do ouro e do marfim

DAKAR, DJIFFER, KUNTAUR, JANJANBUREH, BANJUL e DAKAR

Embarque num "safari" a bordo do confortável e acolhedor cruzeiro M/Y Pegasus. Descubra o Rio Gâmbia com as suas inesquecíveis paisagens habitadas por aves coloridas e uma enorme diversidade de fauna e flora.



M/Y Pegasus



M/Y Pegasus

1º DIA – LISBOA ou PORTO / DAKAR

Comparência no respetivo aeroporto duas horas antes da partida, para formalidades de embarque. Partida em voo regular da TAP Portugal com destino a Dakar. Desembarque, assistência e transporte ao Hotel Novotel**** ou similar.

2º DIA – DAKAR / INÍCIO DO CRUZEIRO ÀS 16:00

Pequeno-almoço. Manhã livre. **Almoço** no hotel. Em hora a combinar localmente transfer do hotel para o porto, para embarque no M/Y PEGASUS. Instalação no camarote. **Jantar** e noite a bordo. Navegação para Djiffer. Aproveite para um primeiro contato com a atmosfera acolhedora deste barco.

3º DIA – DJIFFER

Pensão completa a bordo. Pela manhã chegada ao largo do Delta de Sine-Saloum que constitui uma das maiores reservas naturais do Senegal. Planícies de areia a perder de vista, exuberantes lagoas e salinas, paisagens dominadas pelos mangais e salpicadas por "baobabs" e o inconfundível voo das aves aquáticas, fazem deste excepcional horizonte um ecossistema único, onde a água do Rio Saloum se encontra com a água do oceano. O Delta do Sine-Saloum é famoso por albergar aves aquáticas migratórias. *Opcional: partida em embarcação local para chegar à margem da Vila de Djiffer. Partida em autocarro com destino a Joal. Durante a viagem terá oportunidade para observar uma enorme diversidade de aves migratórias bem como, as salinas. Chegada a Joal, terra natal do primeiro presidente, Leopold Senghor. Esta comunidade é maioritariamente católica desde a passagem dos portugueses no século XV. Por uma elegante ponte de madeira acedemos ao centro da cidade antiga para visita guiada, com realce para os centros comunitários e a igreja católica. Por uma outra ponte chegamos a um curioso cemitério onde são sepultados todos os habitantes, católicos ou protestantes, não importa. Entre a cidade e o cemitério, no meio da água, observamos curiosos espigeiros de madeira. Por se tratar de uma das regiões mais ricas em peixe e moluscos, o cemitério, como a cidade, assenta em biliões de conchas brancas, que são igualmente utilizadas para atapetar as ruas. Regresso a Joal em piroga onde será providenciado*

o almoço em restaurante local. Regresso ao Cruzeiro. Continuação da navegação em direção a sul para chegar a Banjul, a Capital da Gâmbia e local onde desagua o Rio Gâmbia. Paragem ao largo, na foz do rio. Noite a bordo.

4º DIA – TENDABA

Pensão completa a bordo. Pela manhã, chegada a Tendaba, cidade localizada na margem sul do rio. Partida em direção à área ocidental do Parque Nacional de Kiang um dos últimos territórios de savana africana. Um santuário de fauna constituído por uma enorme diversidade de espécies de animais selvagens. O Parque Nacional estabelecido em 1987, conta com mais de 250 espécies de aves, várias espécies de macacos, antílopes e javalis. *Opcional: à tarde, saída em piroga até à reserva de Baobolong Wetland, a maior Reserva Natural do país, com 22 000 hectares. Poderá admirar a floresta de mangais, as salinas em plena paisagem de savana, bem como a riquíssima fauna. Nesta Reserva habitam espécies notáveis como a lontra, o crocodilo do Nilo, o manatim, o hipopótamo e o raríssimo sitatunga, um antílope bovino que habita nos pântanos. Este passeio permite-lhe ainda descobrir as explorações de arroz. Regresso ao cruzeiro.* Noite a bordo.

5º DIA – KUNTAUR

Pensão completa a bordo. Durante toda a manhã o cruzeiro navega pelo rio. Poderá aproveitar para observar a luxuriante vegetação ao longo das margens. Ao chegar a Kantaour será recebido com o ritual «Kankurang», que é praticado em todas as províncias desta região. *Opcional: partida em direção a Wassu onde encontrará as misteriosas pedras. Estes monumentos megalíticos continuam a intrigar os visitantes, pois as lendas contam que seria um cemitério de reis com mais de mil anos. É classificado como Património Mundial pela UNESCO.* Regresso a Kuntaur. Noite a bordo.

6º DIA – PARQUE NACIONAL DA RIVIERA DA GÂMBIA – JANJANBUREH

Pensão completa a bordo. *Opcional: para chegar ao Parque Nacional da Riviera da Gâmbia faremos uma breve viagem em piroga.* Este Parque

DATAS DE PARTIDA

Todas as quintas feiras de 5 Jan a 19 Abr 2012.

PREÇO POR PESSOA EM DUPLO*

CATEGORIA C	DUPLO	SINGLE
VALOR BASE	€ 1.955	€ 2.420
Taxas Aviação	€ 310	€ 310
TOTAL c/ taxas aviação	€ 2.265	€ 2.730

Categoria C – cabines no andar inferior com vigias.

CATEGORIA B	DUPLO	SINGLE
VALOR BASE	€ 2.175	€ 2.710
Taxas Aviação	€ 310	€ 310
TOTAL c/ taxas aviação	€ 2.485	€ 3.020

Categoria B – cabines no convés principal e superior com janelas.

*Mínimo 2 participantes.

Redução crianças (quando compartilhando o quarto com 2 adultos) sobre o preço base de duplo – 2-11 anos inclusive: 15%.

Excursões opcionais não incluídas.

Valor a pagar localmente (€ 400).

SUPLEMENTO TARIFA AÉREA 2012

5 Jan a 9 Feb + 5 Abr **€ 70**

Nota: Valores das taxas de aviação (de aeroporto, de segurança e de combustível) à data de impressão do programa; sujeitos a reconfirmação.

O PREÇO NÃO INCLUI

- Bebidas, despesas de caráter pessoal e quaisquer outros serviços não indicados como incluídos;
- Pacote de excursões opcionais, acompanhadas de guia a falar inglês ou francês – € 400 por pessoa - a pagar localmente;
- Taxas portuárias no valor de € 210 por pessoa - a pagar localmente (valor sujeito a alteração sem aviso prévio);
- Acréscimo taxas de aviação do Porto, no valor de € 25;
- Suplementos;
- Gratificações.

PASSAPORTE OBRIGATÓRIO



O PREÇO INCLUI

- Passagem aérea, classe económica, em voos regulares TAP Portugal, com direito a 2 peças de bagagem, até 23kg cada, por pessoa;
- Transportes conforme descrito no itinerário;
- 1 noite de alojamento no Hotel Novotel**** ou similar em regime de meia-pensão;
- Cruzeiro de 8 dias/7 noites M/Y Pegasus em regime de pensão completa: pequeno-almoço estilo americano, duas refeições e café, chá e água mineral à descrição, por dia;
- Meio-dia de excursão à Ilha de Gore, com entrada na Casa de Escravos e com almoço, acompanhado de guia a falar francês;
- Visita ao museu privado de arte africana;
- Jantar em restaurante local no 9º dia;
- Quarto disponível, ao fim da tarde, para os clientes se refrescarem no Hotel Novotel**** ou similar;
- Utilização do lounge Teranga no aeroporto de Dakar;
- Seguro Multiviagens – capital € 30.000*;
- Taxas de turismo, serviço e IVA;
- Taxas de aviação (€ 310).

*Seguros complementares, pág. 19



M/Y Pegasus



Passeio de Piroga

inclui cinco ilhas cobertas por uma densa floresta. Tornou-se um local de refúgio para muitos chimpanzés. Nesta área encontra-se a Associação "Projecto de Reabilitação de Chimpanzés" que tem como objetivo providenciar um ambiente seguro e adequado à evolução desta espécie. Existem muitas outras espécies neste Parque, tais como: hipopótamos, crocodilos, pilocolobus (espécie de macaco), hienas, entre muitos outros. Continuação em direção a Janjanbureh, umas das cidades mais antigas da Gâmbia e também conhecida pelo seu nome colonial de Georgetown. Breve passeio turístico pela cidade que foi fundada em 1823, onde poderá visitar a casa de escravos, o mercado e a escola. Depois terá oportunidade para ouvir uma breve história sobre esta maravilhosa cidade, contada pelo chefe da aldeia. Regresso a Kuntaur. Noite a bordo.

7º DIA – NAVEGAÇÃO – BANJUL

Pensão completa a bordo. Navegação em direção a Banjul a capital da Gâmbia. Aproveite para desfrutar das magníficas paisagens ao longo do rio. Noite a bordo.

8º DIA - BANJUL – RESERVA NATURAL MAKASUTU

Pensão completa a bordo. Opcional: descubra a cidade de Banjul, os seus costumes e o dia-a-dia deste povo, acompanhado por um guia local. Aproveite o passeio pelo mercado Albert e pelo centro da cidade para admirar o artesanato local. Para conhecer melhor a história deste país proporcionamos-lhe uma visita ao Museu Nacional. Ao fim da manhã, visita à Reserva Katchikally para observar as piscinas naturais onde residem mais de 100 crocodilos. Os povos locais acreditam que a água destas piscinas naturais tem poderes curativos. O almoço será servido na Reserva Natural de Makasutu (palavra que significa "floresta sagrada").

Esta área é constituída por paisagens de florestas de mangais, palmeiras e savana. Apresenta mais de 270 espécies de aves e mamíferos como, babuínos, antílopes, entre outros. Regresso ao cruzeiro. Navegação em direção a Dakar. Noite a bordo.

9º DIA – DAKAR

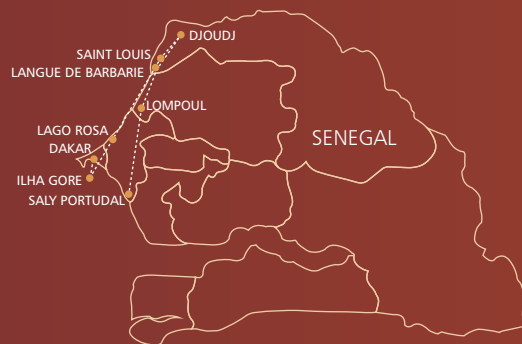
Pequeno-almoço. Desembarque. De seguida, tomamos a embarcação que nos transporta a outro ex-líbris do Senegal, a Ilha Gore, Património da Humanidade da UNESCO e um misto de magia e tragédia. Esta ilha, de arquitetura colonial, foi, primeiro, utilizada pelos portugueses como base logística de apoio ao desenvolvimento das rotas comerciais e aos descobrimentos. Mais tarde, com os holandeses, transformou-se num local de horror, pois era aqui que aportavam milhões de nativos feitos escravos para a "triagem" antes de atravessarem a infernal porta de acesso aos navios que os transportavam para as Américas, numa viagem sem retorno. **Almoço** em restaurante local. Regresso a Dakar. A Nortravel providencia um quarto no Hotel Novotel**** para que se possa refrescar antes da saída para a visita ao Museu privado de Arte Africana. Quem pretender, pode aqui adquirir alguma peça ou um simples *souvenir*. Após a visita, **jantar** gastronómico de despedida antes da partida para o aeroporto.

10º DIA – DAKAR / LISBOA ou PORTO

Assistência nas formalidades embarque. Para maior conforto, a Nortravel garante acesso ao Lounge Teranga, onde pode tomar um refresco enquanto aguarda pelo embarque. Partida em voo TAP Portugal com destino a Lisboa ou Porto. Chegada ao aeroporto de destino. **FIM DA VIAGEM.**

3. SENEGAL AVENTURA, CULTURA E LAZER

CIRCUITO DE
QUALIDADE
NORTRAVEL



DAKAR, ILHA DE GORE, SAINT LOUIS, PARQUE NACIONAL DJOUDJ ou LANGUE DE BARBARIE, DESERTO LOMPOUL, LAGO ROSA e SALY PORTUDAL

Um circuito exclusivo da Nortravel, com partidas diárias garantidas para mínimo de 2 passageiros. Com grande carga cultural é uma viagem plena de sensações.



Saint Louis



Lago Rosa

1º DIA - LISBOA ou PORTO / DAKAR

Comparência no respetivo aeroporto duas horas antes da partida, para formalidades de embarque. Partida em voo regular da TAP Portugal com destino a Dakar. Desembarque, assistência e transporte ao Hotel Novotel**** ou similar. Alojamento.

2º DIA - DAKAR (ILHA DE GORE)

Pequeno-almoço buffet no hotel. Com assistência de guia local, partida para o ancoradouro para uma travessia de cerca de 20 minutos em direção à Ilha Gore, um dos ex-libris do Senegal, classificada pela UNESCO como Património da Humanidade. É um misto de magia e de tragédia, esta ilha, de arquitetura colonial e silhueta elegante, foi, primeiro, utilizada pelos portugueses como base logística de apoio ao desenvolvimento das rotas comerciais e ao prosseguimento dos descobrimentos. Mais tarde, com os holandeses, transformou-se num local de horror, pois era aqui que aportavam milhões de nativos feitos escravos para a “triagem” antes de atravessarem a infernal porta de acesso aos navios que os levavam para as Américas, numa viagem sem retorno. Visita incluída ao Museu Casa dos Escravos (encerra às segundas) e tempo livre para um passeio pelas típicas e coloridas ruelas e praças. De regresso a Dakar, passeio pelo centro histórico com realce para os coloridos e animados mercados. **Jantar** e alojamento no hotel.

3º DIA - DAKAR / SAINT LOUIS (260 Kms)

Pequeno-almoço e partida para a “Meca” cultural e artística do país, a cidade de Saint Louis, onde chegaremos ao final da manhã. Saint Louis foi, na viragem do Século XIX para o Século XX, a capital de toda a África Ocidental Francesa que então englobava outros países além do Senegal. Ocupando uma ilha natural ligada a terra firme por uma ponte, e por

outra ponte ao colorido porto de pesca artesanal, tem o aspeto típico de cidade colonial, cuja decadência aristocrática lhe empresta a patine que realça a importância do seu passado histórico. Tarde livre para visita. O seu guia/motorista está ao seu dispor para o orientar numa visita que privilegie o mais importante, de acordo com o seu gosto e interesses. **Jantar** e alojamento no Hotel La Résidence (Turística) ou similar.

4º DIA - SAINT LOUIS / EXCURSÃO AO PARQUE NACIONAL DJOUDJ (meados de outubro a fim de abril), OU AO PARQUE NACIONAL LANGUE-DE-BARBARIE (de maio a meados de outubro) / DESERTO LOMPOUL (Cerca de 200 kms incluindo excursão)

Pequeno-almoço no hotel. De meados de outubro a fim de abril, partida para visita ao terceiro mais importante santuário do mundo para aves migratórias, o Parque Nacional Djoudj, classificado pela UNESCO e que conta com mais de 400 espécies. De maio a meados de outubro o parque Djoudj está encerrado, sendo por isso substituído pela visita ao Parque Nacional Langue-de-Barbarie, onde podemos observar desde tartarugas a diversas aves marinhas, sem esquecer o porto de pesca artesanal e as paisagens maravilhosas. De tarde partimos para o Deserto de Lompoul onde chegamos antes do fim do dia para apreciarmos um cenário fantástico de dunas ocre que se estendem por quilómetros. Alojamento no Lodge de Lompoul*** Charme rústico, em confortáveis tendas cujas casas de banho privativas, com WC, lavatório e duche, são ao ar livre, devidamente protegidas por cercas de ramos secos e tendo como teto a abóbada celeste. **Jantar** comunitário, segundo a tradição das tribos nómadas. Se, como acontece quase sempre, o céu estiver limpo, maravilhe-se com o espetáculo único de um céu estrelado no deserto.

DATAS DE PARTIDA
Diárias de 1 Nov 2011 a 31 Out 2012.

PREÇO POR PESSOA EM DUPLO*

	LISBOA	PORTO
VALOR BASE	€ 1.095	€ 1.095
Taxas Aviação	€ 310	€ 335
TOTAL c/ taxas aviação	€ 1.405	€ 1.430

Valores das taxas de aviação (de aeroporto, de segurança e de combustível) à data de impressão do programa; sujeitos a reconfirmação.

*Mínimo 2 participantes.

Redução crianças (quando compartilhando o quarto com 2 adultos) sobre o preço base de duplo – 2-11 anos inclusive: 15%.

Possibilidade de optar por outro hotel na praia.

JANTARES OBRIGATÓRIOS

Hotel	NATAL		FIM DE ANO	
	Adulto	Criança	Adulto	Criança
Hotel La Residence	€ 50	€ 25	€ 75	€ 40
Hotel Lodge Lompoul	€ 65	€ 35	€ 80	€ 40
Hotel Teranga	€ 135	€ 70	€ 175	€ 90

SUPLEMENTOS

Quarto individual	€ 185
Época Média - Partidas de 1 Nov a 14 Dez 11 + 1 Jan a 31 Jul 12 + 2 Set a 31 Out 12	€ 55
Época Alta - Partidas de 15 a 31 Dez 11	€ 125

SUPLEMENTO TARIFA AÉREA

12 Dez 11 a 14 Fev 12, 31 Mar a 5 Abr 12, 11 Jun a 14 Ago 12 e 11 a 31 Out 12	€ 70
---	------

PASSAPORTE OBRIGATÓRIO



8 DIAS / 6 NOITES
6 refeições + 6 pequenos-almoços buffet
desde **€ 1.405**

O PREÇO INCLUI

- Passagem aérea, classe económica, em voos regulares TAP Portugal, com direito a 2 peças de bagagem, até 23kg cada, por pessoa;
- Circuito com transporte privativo Nortravel, com ar condicionado, com motorista/guia local em espanhol ou português de acordo com o descrito no itinerário, para mínimo de 2 passageiros;
- Alojamento nos hotéis indicados ou similares, em base de duplo;
- 6 Pequenos-almoços buffet;
- 6 Jantares;
- Travessia e visita da Ilha Gore com entrada na Casa dos Escravos (exceto às segundas-feiras/ encerrado);
- A partir de Saint Louis, excursão ao Parque Nacional Djoudj ou, em alternativa, ao Parque Nacional Langue-de-Barbarie;
- Circuito 4X4 no Lago Rosa;
- Utilização do lounge Teranga no aeroporto de Dakar;
- Seguro Multiviagens – capital € 30.000*;
- Taxas de turismo, serviço e IVA;
- Taxas de aviação.

*Seguros complementares, pág. 19

O PREÇO NÃO INCLUI

- Bebidas às refeições, despesas de carácter pessoal e quaisquer outros serviços não indicados como incluídos;
- Suplementos;
- Gratificações.



5º DIA - DESERTO LOMPOUL / LAGO ROSA / SALY PORTUGAL (200 Kms)

Pequeno-almoço no acampamento e partida para a região do Lago Rosa e deserto adjacente, famosos tanto pela cor extraordinária das águas do lago, como por ser o terminus do mais famoso rally do mundo, o Rally Paris Dakar. Incluímos neste programa uma experiência, com adrenalina “quanto baste”, que de certo vai apreciar: numa viagem todo o terreno fazemos o circuito do lago e das dunas de impressionante beleza, com mar ao fundo, para recordar o último trecho do Rally Paris Dakar. Terminada a experiência, continuamos para a zona balnear de Saly Portudal na chamada Petite Côte. **Jantar** e alojamento no Hotel Teranga**** ou similar.

6º DIA - SALY PORTUGAL

Pequeno-almoço buffet. Tempo livre para banhos ou outras atividades de gosto pessoal. **Jantar** e alojamento no hotel.

7º DIA - SALY PORTUGAL / AEROPORTO DE DAKAR (70 Kms)

Pequeno-almoço no hotel. Dia inteiramente livre para atividades de gosto pessoal (os quartos devem ser libertados até às 12h00). **Jantar** no hotel e partida para o aeroporto de Dakar.

8º DIA - DAKAR / LISBOA ou PORTO

Assistência nas formalidades embarque. Para maior conforto a Nortravel garante o acesso ao Lounge Teranga onde pode tomar um refresco enquanto aguarda pelo embarque. Partida em voo da TAP Portugal com destino a Lisboa ou Porto. Chegada ao aeroporto de destino. **FIM DA VIAGEM.**

SENEGAL PRESTIGE



8 DIAS / 6 NOITES
desde € 1.115



Estadas em hotéis de charme e de luxo nas regiões de Saly e de Saloum.

PREÇOS POR PESSOA (mínimo 2 participantes)

HOTÉIS	ÉPOCAS	TIPO DE QUARTO	8 Dias/6 Noites			Noites extra		
			TRIPLO	DUPLO	SINGLE	TRIPLO	DUPLO	SINGLE
Tama Lodge*** APA 3) 4) 5) SALY	1 Nov 11 - 6 Mai 12 + 1 - 21 Out 12	Vista Jardim	-	€ 1.225	€ 1.450	-	€ 85	€ 120
		Vista Praia	-	€ 1.340	€ 1.620	-	€ 105	€ 150
		Suite	€ 1.335	€ 1.485	€ 1.820	€ 105	€ 130	€ 190
	7 Mai - 31 Ago12 + 22 - 30 Out 12	Vista Jardim	-	€ 1.115	€ 1.340	-	€ 65	€ 100
		Vista Praia	-	€ 1.225	€ 1.505	-	€ 85	€ 130
		Suite	€ 1.260	€ 1.375	€ 1.710	€ 95	€ 110	€ 170
Hotel Delta Niominka**** Charme MP 2) 4) SALOUM	1 - 6 Nov 11 + 15 - 21 Dez 11 + 5 Jan - 29 Mar 12 + 25 - 31 Out 12	Garden	-	€ 1.280	€ 1.415	€ 75	€ 85	€ 105
		Cottage Sea View	-	€ 1.410	-	€ 95	€ 110	-
		Garden	-	€ 1.190	€ 1.320	€ 60	€ 65	€ 85
	7 Nov - 14 Dez 11 + 30 Mar - 24 Out 12	Cottage Sea View	-	€ 1.320	-	€ 80	€ 90	-
		Garden	-	€ 1.335	€ 1.470	€ 85	€ 95	€ 115
		Cottage Sea View	-	€ 1.460	-	€ 110	€ 120	-
	22 - 25 Dez 11 + 27 Dez 11 - 4 Jan 12	Garden	-	€ 1.585	€ 1.720	€ 85	€ 95	€ 115
		Cottage Sea View	-	€ 1.710	-	€ 110	€ 120	-
		Cottage Sea View	-	€ 1.710	-	€ 110	€ 120	-
	26 Dez 11 - Partida Especial de Fim de Ano A)	Vista Jardim	€ 1.330	€ 1.395	€ 1.585	€ 100	€ 110	€ 145
		Varanda Vista Mar	€ 1.520	€ 1.610	€ 1.800	€ 135	€ 150	€ 180
		Vista Jardim	€ 1.700	€ 1.810	€ 2.195	€ 165	€ 180	€ 245
Varanda Vista Mar		€ 1.900	€ 2.025	€ 2.410	€ 195	€ 220	€ 280	
Vista Jardim		€ 1.210	€ 1.265	€ 1.460	€ 80	€ 90	€ 125	
Varanda Vista Mar		€ 1.410	€ 1.480	€ 1.675	€ 115	€ 130	€ 160	
30 Mar - 24 Out 12	Vista Jardim	€ 2.010	€ 2.120	€ 2.505	€ 165	€ 180	€ 245	
	Varanda Vista Mar	€ 2.210	€ 2.335	€ 2.720	€ 195	€ 220	€ 280	
	Tipo 1	-	€ 1.400	€ 1.655	-	€ 110	€ 150	
	Tipo 2	-	€ 1.270	-	-	€ 80	-	
	Tipo 1	-	€ 1.460	€ 1.740	-	€ 120	€ 170	
	Tipo 2	-	€ 1.315	-	-	€ 90	-	
16 Jun - 30 Set 12	Tipo 1	-	€ 1.290	€ 1.500	-	€ 85	€ 120	
	Tipo 2	-	€ 1.190	-	-	€ 65	-	
	Vista Jardim	-	€ 1.660	€ 2.155	€ 140	€ 160	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 1.915	€ 2.370	€ 185	€ 210	€ 295	
	Vista Jardim	-	€ 1.770	€ 2.155	€ 155	€ 180	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 2.055	€ 2.470	€ 200	€ 240	€ 315	
1 Nov - 22 Dez 11 + 2 Jan - 31 Mar 12	Vista Jardim	-	€ 1.575	€ 1.875	€ 130	€ 140	€ 195	
	Vista Oceano	-	€ 1.735	€ 2.040	€ 155	€ 175	€ 230	
	Vista Jardim	-	€ 2.060	€ 2.450	€ 155	€ 180	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 2.350	€ 2.760	€ 200	€ 240	€ 315	
	Vista Jardim	-	€ 1.660	€ 2.155	€ 140	€ 160	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 1.915	€ 2.370	€ 185	€ 210	€ 295	
23 - 25 Dez 11 + 27 Dez 11 - 2 Jan 12	Vista Jardim	-	€ 1.575	€ 1.875	€ 130	€ 140	€ 195	
	Vista Oceano	-	€ 1.735	€ 2.040	€ 155	€ 175	€ 230	
	Vista Jardim	-	€ 2.060	€ 2.450	€ 155	€ 180	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 2.350	€ 2.760	€ 200	€ 240	€ 315	
	Vista Jardim	-	€ 1.660	€ 2.155	€ 140	€ 160	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 1.915	€ 2.370	€ 185	€ 210	€ 295	
1 Abr - 31 Out 12	Vista Jardim	-	€ 1.575	€ 1.875	€ 130	€ 140	€ 195	
	Vista Oceano	-	€ 1.735	€ 2.040	€ 155	€ 175	€ 230	
	Vista Jardim	-	€ 2.060	€ 2.450	€ 155	€ 180	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 2.350	€ 2.760	€ 200	€ 240	€ 315	
	Vista Jardim	-	€ 1.660	€ 2.155	€ 140	€ 160	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 1.915	€ 2.370	€ 185	€ 210	€ 295	
26 Dez 11 - Partida Especial de Fim de Ano A)	Vista Jardim	-	€ 1.660	€ 2.155	€ 140	€ 160	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 1.915	€ 2.370	€ 185	€ 210	€ 295	
	Vista Jardim	-	€ 1.660	€ 2.155	€ 140	€ 160	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 1.915	€ 2.370	€ 185	€ 210	€ 295	
	Vista Jardim	-	€ 1.660	€ 2.155	€ 140	€ 160	€ 250	
	Vista Oceano	-	€ 1.915	€ 2.370	€ 185	€ 210	€ 295	

Valores das taxas de aviação (de aeroporto, de segurança e de combustível) à data de impressão do programa; sujeitos a reconfirmação.

Reduções de criança, quando partilha o quarto com dois adultos 2-11 anos inclusivo - 25% (sobre o preço de duplo).

Quando a viagem coincidir com dois períodos consulte-nos.

1) Tipo 1 - quartos: "Lagune" sobre a lagoa, "Robinson" sobre boabab e "Colline" na colina. Tipo 2 - quartos: "Savane" ou "Khaima tents" (min. 3 pax - max. 4 pax).

2) A 1ª noite será em Dakar, no Hotel Novotel**** em APA; a continuação para o destino de praia será no 2º dia. O Novotel não dispõe de quartos triplos.

3) Crianças - só possível em Suite.

4) Sup. jantares obrigatórios - por pessoa: Tama Lodge - Natal € 135; Fim de Ano: € 135 | Hotel Delta Niominka - Natal € 120; Fim de Ano € 180 | Lamantin & Spa Resort - Natal € 170; Fim de Ano € 240 | Lodge Niassam - Natal € 60; Fim de Ano € 60 | Royal Lodge - Natal € 150; Fim de Ano € 225.

5) Hotel encerra de 1 a 30 Set 2012.

A) A partida de 26 Dez 11 - Especial de Fim de Ano inclui Jantar de Fim de Ano e suplemento de tarifa aérea no valor de € 70.

SUPLEMENTO TARIFA AÉREA

12 Dez 11 a 14 Fev 12, 31 Mar a 5 Abr 12, 11 Jun a 14 Ago 12 e 11 a 31 Out 12. € 70

O PREÇO NÃO INCLUI

- Despesas de caráter pessoal;
- Acréscimo taxas de aviação do Porto, no valor de € 25;
- Bebidas nas refeições;
- Suplementos;
- Gratificações.

O PREÇO INCLUI

- Passagem aérea, classe económica, em voos regulares TAP Portugal, com direito ao transporte de 2 peças de bagagem, até 23kg cada, por pessoa;
- Assistência e transporte do aeroporto de Dakar ao hotel selecionado e vice-versa;
- 6 noites de alojamento no hotel e regime escolhidos;
- Utilização do lounge Teranga no aeroporto de Dakar, no regresso;
- Seguro Multiviagens - capital € 30.000*;
- Taxas de turismo, serviço e IVA;
- Taxas de aviação de Lisboa, no valor de € 310.

*Seguros complementares, pág. 19

PASSAPORTE OBRIGATÓRIO

1º DIA - LISBOA ou PORTO / DAKAR / RESORT NA REGIÃO DE SALY ou de SALOUM(a)

Comparência no respetivo aeroporto duas horas antes da partida para formalidades de embarque. Partida em voo regular da TAP Portugal com destino a Dakar. Desembarque, assistência e transporte ao hotel selecionado. Alojamento. (a) Para os clientes com destino aos hotéis em Saloum, a 1ª noite será em Dakar, no Hotel Novotel****, em alojamento e pequeno-almoço; a continuação para Saloum será no 2º dia.

2º ao 6º DIA - ESTADA EM SALY ou SALOUM

Alojamento no hotel e regime escolhido.

Saly é considerada a Riviera Senegalesa. Todos os hotéis que propomos localizam-se em frente à praia e garantem todo o conforto e personalização (cada qual dentro da categoria em que se insere). Para além do sol e da praia existe um sem número de visitas que podem ser efetuadas a partir do hotel, como visitar Dakar, a reserva Bandia ou o Porto de Pesca Artesanal, praticar desportos náuticos ou pesca desportiva.

Saloum é uma reserva natural considerada de interesse para a biodiversidade

pela UNESCO. Os hotéis que aqui propomos destinam-se a quem prefira lugares paradisíacos em ambientes calmos e tranquilos, numa férias relaxantes em contato com a natureza. Também aqui os hotéis propõem programas ocupacionais, maioritariamente virados para a descoberta das riquezas naturais da região e do modo de vida das populações locais.

7º DIA - SALY ou SALOUM / AEROPORTO DE DAKAR

Pequeno-almoço no hotel. Dia livre (os quartos devem ser libertados até às 12h00). Em hora a combinar, assistência e transporte ao aeroporto de Dakar para formalidades de embarque.

Nota: No regime de meia-pensão o passageiro tem direito a uma refeição no hotel no 7º dia, ou almoço ou jantar, conforme os casos.

8ª DIA - DAKAR / LISBOA ou PORTO

Enquanto aguarda a partida e para maior conforto, a Nortravel garante o acesso ao lounge Teranga onde pode tomar um refresco e repousar. Embarque e partida em voo regular da TAP Portugal com destino a Lisboa ou Porto. Chegada ao aeroporto de destino. **FIM DA VIAGEM.**

Hotel LAMANTIN & SPA RESORT

5★ CHARME

Localizado em **SALY**

Este hotel é considerado um “universo de bem estar” junto ao mar com acesso direto à praia e à marina, situado no coração da belíssima cidade turística de Saly.

É o único hotel da região com um verdadeiro SPA, além disso é também muito famoso pela excelente gastronomia e por ter equipamento para a prática de pesca desportiva.

Construído em estilo e arquitetura tradicional africana, este resort é composto por tradicionais cabanas independentes dispostas pelos seus jardins tropicais.

Os seus 136 quartos, incluindo 9 suites, oferecem comodidades de luxo e decoração puramente tradicional. Estão equipados com ar condicionado, cofre, TV satélite, mini-bar, telefone, WC com secador de cabelo, banheira e chuveiro.

Mais informações através do site:

www.leramantin.com



Hotel TAMA LODGE

3★ CHARME RÚSTICO

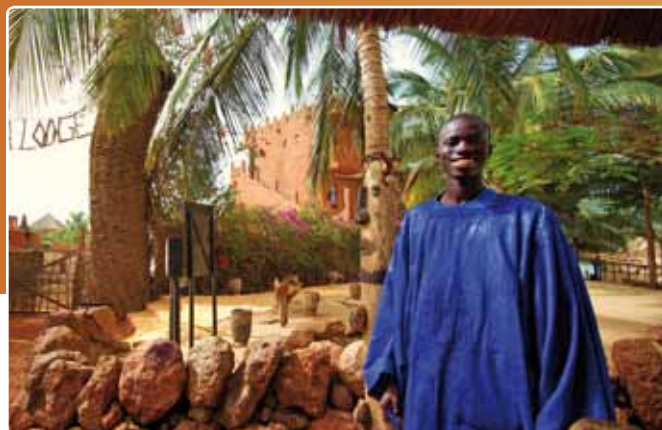
Localizado em **SALY**

Este hotel é completamente invulgar, pois cultiva a autenticidade da atmosfera do Senegal. Situado ao longo da Petite Côte, a 80 km a sul de Dakar, entre o porto de pesca tradicional e a aldeia turística de Saly. As cabanas estão dispostas pela areia ao longo da formosa praia em frente ao mar. Estão decoradas com o tradicional estilo e colorido africano. Os quartos são todos feitos de materiais naturais e tradicionais de madeira, barro, palha, etc...

Cada quarto tem casa de banho privativa com chuveiro, sanita, lavatório, ar condicionado, ventilador e mosquitoireiro.

Mais informações através do site:

www.tamalodge.com



Hotel COLLINES DE NIASSAM

4★ CHARME CHIQUE RÚSTICO

Localizado em **SINE SALOUM**

Integrada no parque natural junto a um lago, esta unidade foi cuidadosamente criada para se integrar com a beleza natural da paisagem, assegurando acima de tudo o conforto do alojamento e dando um especial ênfase à tranquilidade e sossego. Os hóspedes podem reviver sonhos de infância, dormindo numa das 3 casas de árvores, sobre um majestoso baobab com terraço privado, oferecendo uma vista espetacular. O Lodge funciona com energia solar, que proporciona um fornecimento contínuo de eletricidade, embora não tenha ar condicionado. A água é aquecida durante todo o dia.

Mais informações através do site:

www.niassam.com



Hotel ROYAL LODGE

5★ CHARME DE LUXO

Localizado em **SINE SALOUM**

Este hotel de luxo insere-se no coração do sumptuoso parque natural Sine Saloum. Está banhado pelo oceano e acompanhado pela vizinha aldeia piscatória de Palmarin. Numa situação privilegiada, oferece qualidade e conforto de elevado standard, junto à praia, num espaço de 5 hectares harmonizados com as árvores de baobab, palmeiras e coqueiros. É um autêntico refúgio de paz, para os amantes da tranquilidade e de ambientes de luxo. Oferece alojamento disposto em espantosas villas, confortavelmente equipadas com ar condicionado, mini-bar, TV satélite e DVD.

Mais informações através do site:
www.le-royal-lodge.com



Hotel DELTA NIOMINKA

4★ CHARME

Localizado em **SINE SALOUM** - Ilha de Dionewar

Este hotel situa-se num local especial, no delta de Saloum sob uma praia de areia branca... mais especificamente numa ilha paradisíaca entre o mar e a lagoa, proporcionando assim um ambiente único. O Parque Nacional do Delta de Saloum, fundado em 1976, é uma reserva da biosfera reconhecida pela UNESCO. Está a 160 km de Dakar e dista apenas 20 minutos de barco da estrada nacional. O seu alojamento está agradavelmente distribuído pelo jardim verdejante até à praia onde se localizam os belos chalets. Todos têm varanda, ar condicionado, cofre, TV e casa de banho.

Mais informações através do site:
www.deltaniominka.com



PRAIAS DA PETITE CÔTE

8 DIAS / 6 NOITES
desde € 1.080



Ainda disponíveis os **Hotéis Lamantin & SPA Resort******
e **Tama Lodge****, publicados na opção **SENEGAL PRESTIGE** (pág 10)

De 1 Nov 2011 a 31 Out 2012



PREÇOS POR PESSOA (mínimo 2 participantes)

HOTÉIS	ÉPOCAS	TIPO DE QUARTO	8 Dias/6 Noites			Noites extra			
			TRIPLO	DUPLO	SINGLE	TRIPLO	DUPLO	SINGLE	
NF Hotel Club Hibiscus*** (TI 1)	1 Nov - 16 Dez 11 + 5 Mai - 3 Ago 12 + 25 - 31 Ago 12 + 6 - 26 Out 12	Standard	€ 1.105	€ 1.130	€ 1.130	€ 65	€ 70	€ 70	
	17 - 31 Dez 12		€ 1.480	€ 1.515	€ 1.675	€ 125	€ 130	€ 160	
	1 Jan - 9 Mar 12		€ 1.265	€ 1.290	€ 1.420	€ 90	€ 95	€ 115	
	10 Mar - 4 Mai 12 + 4 - 24 Ago 12 + 27 - 31 Out 12		€ 1.185	€ 1.210	€ 1.320	€ 75	€ 80	€ 100	
NF Hotel Club Calaos*** (TI 1)	1 Nov - 16 Dez 11 + 5 Mai - 6 Jul 12 + 6 - 26 Out 12	Standard	€ 1.105	€ 1.130	€ 1.130	€ 65	€ 70	€ 70	
	17 - 31 Dez 11		€ 1.580	€ 1.610	€ 1.770	€ 145	€ 150	€ 175	
	1 Jan - 9 Mar 12		€ 1.355	€ 1.385	€ 1.515	€ 105	€ 110	€ 130	
	10 Mar - 4 Mai 12 + 27 - 31 Out 12		€ 1.280	€ 1.305	€ 1.420	€ 95	€ 100	€ 115	
Hotel Espadon**** (APA 1)	7 Jul - 31 Ago 12	Vista Jardim	€ 1.185	€ 1.210	€ 1.210	€ 75	€ 80	€ 80	
	1 - 7 Nov 11 + 6 Jan - 8 Mar 12		€ 1.280	€ 1.320	€ 1.620	€ 95	€ 100	€ 150	
	8 - 24 Nov 11 + 9 Mar - 26 Abr 12 + 5 - 31 Out 12	Vista Mar	€ 1.380	€ 1.425	€ 1.560	€ 110	€ 120	€ 140	
		Vista Jardim	€ 1.140	€ 1.170	€ 1.300	€ 70	€ 75	€ 95	
		Vista Mar	€ 1.260	€ 1.300	€ 1.425	€ 90	€ 95	€ 120	
	25 Nov - 22 Dez 11 + 27 Abr - 4 Out 12	Vista Jardim	€ 1.060	€ 1.080	€ 1.210	€ 55	€ 60	€ 80	
		Vista Mar	€ 1.180	€ 1.210	€ 1.340	€ 75	€ 80	€ 100	
	23 - 25 Dez 11 + 27 Dez 11 - 5 Jan 12	Vista Jardim	€ 1.300	€ 1.340	€ 1.515	€ 95	€ 100	€ 130	
		Vista Mar	€ 1.425	€ 1.475	€ 1.650	€ 120	€ 125	€ 155	
	26 Dez 11 - Partida Especial de Fim de Ano A)	Vista Jardim	€ 1.565	€ 1.605	€ 1.780	€ 95	€ 100	€ 130	
Vista Mar		€ 1.690	€ 1.740	€ 1.915	€ 120	€ 125	€ 155		
Hotel Baobab Decameron**** (TI 1)	1 Nov - 21 Dez 11 + 1 Mai - 31 Out 12	Standard	€ 1.200	€ 1.235	€ 1.490	€ 80	€ 85	€ 130	
	22 Dez 11 - 5 Jan 12	Vista Mar	€ 1.240	€ 1.320	€ 1.620	€ 90	€ 100	€ 150	
		Standard	€ 1.480	€ 1.540	€ 1.940	€ 130	€ 135	€ 205	
	6 Jan - 30 Abr 12	Vista Mar	€ 1.520	€ 1.620	€ 2.075	€ 135	€ 150	€ 225	
Standard		€ 1.280	€ 1.320	€ 1.620	€ 95	€ 100	€ 150		
Hotel Teranga**** (MP 1)	1 - 4 Nov 11 + 10 Fev - 13 Mar 12 + 1 Abr - 3 Mai 12 + 26 - 31 Out 12	Standard	Vista Mar	€ 1.320	€ 1.410	€ 1.745	€ 100	€ 115	€ 170
	5 Nov - 18 Dez 11 + 2 Jan - 9 Fev 12 + 14 - 31 Mar 12		-	€ 1.345	€ 1.660	-	€ 105	€ 100	
	+ 4 Mai - 31 Jul 12 + 2 Set - 25 Out 12		-	€ 1.305	€ 1.600	-	€ 100	€ 145	
	19 Dez 11 - 1 Jan 12		-	€ 1.545	€ 1.930	-	€ 140	€ 200	
1 Ago - 1 Set 12	-	€ 1.155	€ 1.370	-	€ 70	€ 110			

Valores das taxas de aviação (de aeroporto, de segurança e de combustível) à data de impressão do programa; sujeitos a reconfirmação.

Reduções de criança, quando partilha o quarto com dois adultos 2-11 anos inclusivé - 25% (sobre o preço de duplo).

Quando a viagem coincidir com dois períodos consulte-nos.

1) Sup. jantares obrigatórios - por pessoa: NF Hotel Club Hibiscus e NF Hotel Club Calaos - Natal: € 80; Fim de Ano € 95 | Hotel Espadon - Natal € 150; Fim de Ano € 195 | Hotel Baobab Decameron - Natal € 50; Fim de Ano € 75 | Hotel Teranga - Natal € 135; Fim de Ano € 175.

A) A partida de 26 Dez 11 - Especial de Fim de Ano inclui Jantar de Fim de Ano e suplemento de tarifa aérea no valor de € 70.

SUPLEMENTO TARIFA AÉREA

12 Dez 11 a 14 Fev 12, 31 Mar a 5 Abr 12, 11 Jun a 14 Ago 12 e 11 a 31 Out 12 € 70

O PREÇO NÃO INCLUI

- Despesas de caráter pessoal;
- Bebidas nas refeições;
- Acréscimo taxas de aviação do Porto, no valor de € 25;
- Suplementos;
- Gratificações.

O PREÇO INCLUI

- Passagem aérea, classe económica, em voos regulares TAP Portugal, com direito ao transporte de 2 peças de bagagem, até 23kg cada, por pessoa;
- Assistência e transporte do aeroporto de Dakar ao hotel selecionado e vice-versa;
- 6 noites alojamento no hotel e regime escolhidos;
- Utilização do lounge Teranga no aeroporto de Dakar, no regresso;
- Seguro Multiviagens - capital € 30.000*;
- Taxas de turismo, serviço e IVA;
- Taxas de aviação de Lisboa, no valor de € 310.

*Seguros complementares, pág. 19

PASSAPORTE OBRIGATÓRIO

1º DIA - LISBOA ou PORTO / DAKAR / RESORT NA REGIÃO DE SALLY - PETITE CÔTE

Comparência no respetivo aeroporto duas horas antes da partida para formalidades de embarque. Partida em voo regular da TAP Portugal com destino a Dakar. Desembarque, assistência e transporte ao hotel selecionado. Alojamento.

2º ao 6º DIA - ESTADA NA REGIÃO DA PETITE CÔTE

Alojamento no hotel e regime escolhido.

Saly e a região, mais ampla, da **Petite Côte**, é considerada a Riviera Senegalesa pela beleza e qualidade das suas praias. Todos os hotéis que propomos se encontram frente à praia e garantem todo o conforto e personalização (cada qual dentro da categoria em que se insere). Para além do sol e da praia existe um sem número de visitas que podem ser efetuadas a partir do hotel, como visitar Dakar, a reserva Bandia, o Porto

de Pesca Artesanal, praticar desportos náuticos ou pesca desportiva.

7º DIA - SALLY ou SALOUM / AEROPORTO DE DAKAR

Pequeno-almoço no hotel. Dia livre (os quartos devem ser libertados até às 12h00). Em hora a combinar, assistência e transporte ao aeroporto de Dakar para formalidades de embarque.

Nota: No 7º dia, no regime de meia-pensão os passageiros têm direito ao jantar no hotel; no regime tudo incluído, ao almoço e ao jantar.

8ª DIA - DAKAR / LISBOA ou PORTO

Enquanto aguarda a partida e para maior conforto, a Nortravel garante o acesso ao lounge Teranga onde pode tomar um refresco e repousar. Embarque e partida em voo regular da TAP Portugal com destino a Lisboa ou Porto. Chegada ao aeroporto de destino. **FIM DA VIAGEM.**

Hotel FILAOS HIBISCUS / CALAOS

3★ ALL INCLUSIVE

Localizado em **SALY**

Situado ao longo do Oceano Atlântico, junto a uma agradável praia de areia branca, o Club Filaos tem a vantagem e especificidade de propor no mesmo Resort (Tudo Incluído), dois complexos turísticos com arquitetura muito diferente. Por um lado o Club Hibiscus oferece um ambiente sossegado através da sua vila de casinhas africanas. Por outro lado o Club Calaos apresenta uma opção mais animada e movimentada, com numerosas casinhas dispostas em cinco grupos. Os jardins floridos estendem-se ao longo de 3 hectares desde a piscina até à praia... dando um toque de charme e harmonia a todo o conjunto. No Hotel Calaos as refeições são servidas em buffet. Enquanto que no Hotel Hibiscus tem à la Carte as entradas e o prato principal (2 escolhas), o pequeno-almoço e as sobremesas são servidos em buffet.

PRAIAS DA PETITE CÔTE



Hotel BAOBAB

4★ ALL INCLUSIVE

Localizado em **LA SOMONE**

Este elegante hotel goza de uma excelente localização, entre uma belíssima praia de areia branca e a Lagoa de La Somone. Dista do animado resort de Saly apenas a 20kms de automóvel e a 2h30 de Dakar. Os seus quartos espaçosos estão distribuídos por confortáveis bungalows, decorados num estilo que reflete a mistura entre o contemporâneo e o tradicional Africano. Estão devidamente equipados com ar condicionado, ventoinha, TV, mini-bar e casa de banho com secador de cabelo.

Mais informações através do site:
www.decameron.com

PRAIAS DA PETITE CÔTE



Hotel ESPADON

4★ Luxo

Localizado em **SALY**

Localizado no coração de Saly, no litoral da Petite Côte, este agradável hotel oferece a autêntica hospitalidade e convivência senegalesa. Apresenta 22 Bungalows decorados em estilo africano, perfeitamente integrados entre um luxuriante jardim tropical e a piscina com restaurante. O seu Bar/Grill do pontão com vista para a extensa praia de areia branca, alia-se a todo o Resort para proporcionar um refúgio perfeito para umas férias relaxadas. Os quartos estão equipados com ar condicionado, TV satélite, telefone, mini-bar, cofre, Internet e casa de banho com secador de cabelo.

Mais informações através do site:
www.espadon-hotel.com



Hotel TERANGA

4★ CHARME

Localizado em **SALY**

O Hotel Teranga cujo nome significa hospitalidade em Wolof, oferece a vivência autêntica Africana, com os seus valores bem enraizados e a sua riqueza em sorrisos. Localizado na Petite Côte sob 4 hectares de jardins no meio de baobabs centenários. Todas as suas infraestruturas estão reunidas para garantir conforto e tranquilidade, oferecendo 40 espaçosos quartos decorados em estilo tradicionalmente africano, equipados com ar condicionado, telefone, cofre, TV satélite, mini-bar, casa de banho com secador de cabelo.

Mais informações através do site:
www.terangasaly-sn.com



DAKAR

4 dias – 2 noites em Dakar



4 DIAS / 2 NOITES
desde € 785

DATAS DE PARTIDA

Diárias de 1 Nov 2011 a 31 Out 2012.

HOTÉIS	ÉPOCAS	TIPO DE QUARTO	4 Dias/2 Noites			Noites extra			MP Adulto
			TRIPLO	DUPLO	SINGLE	TRIPLO	DUPLO	SINGLE	
Hotel Novotel**** APA	1 Nov 11 - 31 Out 12	Standard	-	€ 785	€ 855	-	€ 65	€ 100	€ 20
Hotel Pullman Teranga**** APA	1 Nov 11 - 31 Out 12	Standard	-	€ 785	€ 855	-	€ 65	€ 100	€ 20
Hotel Lagon**** Luxo APA	1 Nov 11 - 31 Mai 12 + 1 - 31 Out 12	Standard	€ 820	€ 835	€ 975	€ 85	€ 90	€ 160	€ 35
	1 Jun - 30 Set 12		€ 800	€ 815	€ 935	€ 75	€ 80	€ 140	
Hotel Le Meridien President***** APA	1 Nov - 15 Dez 11 + 19 Mar - 12 Jul 12 + 14 Set - 31 Out 12	Superior	-	€ 870	€ 1.040	-	€ 110	€ 195	€ 40
		Deluxe	-	€ 900	€ 1.095	-	€ 125	€ 220	
	16 Dez 11 - 18 Mar 12 + 13 Jul - 13 Set 12	Superior	-	€ 850	€ 990	-	€ 100	€ 170	
		Deluxe	-	€ 885	€ 1.040	-	€ 115	€ 195	
Hotel Terrou Bi & Casino Resort**** Luxo APA	1 Nov 11 - 31 Out 12	Vista Jardim	-	€ 880	€ 1.100	-	€ 115	€ 225	€ 40
		Vista Mar	-	€ 910	€ 1.170	-	€ 130	€ 260	

Valores das taxas de aviação (de aeroporto, de segurança e de combustível) à data de impressão do programa; sujeitos a reconfirmação.

Reduções de criança, quando partilha o quarto com dois adultos 2-11 anos inclusivé - 25% (sobre o preço de duplo), (exceto no Novotel e Pullman Teranga - capacidade máxima dos quartos: 2 pessoas).

Quando a viagem coincidir com dois períodos consulte-nos.

SUPLEMENTO TARIFA AÉREA

12 Dez 11 a 14 Fev 12, 31 Mar a 5 Abr 12, 11 Jun a 14 Ago 12 e 11 a 31 Out 12 € 70

PASSAPORTE OBRIGATÓRIO

1º DIA - LISBOA ou PORTO / DAKAR

Comparência no respetivo aeroporto duas horas antes da partida para formalidades de embarque. Partida em voo regular da TAP Portugal com destino a Dakar. Desembarque, assistência e transporte ao hotel selecionado. Alojamento.

DO 2º AO ANTEPENÚLTIMO DIA - DAKAR

Alojamento no hotel e regime escolhido. Tempo inteiramente livre para visitas de trabalho ou de lazer na capital do Senegal. Para trabalho puro, recomendamos os hotéis centrais: Novotel, Pullman Teranga ou Le Lagon; para lazer ou misto (lazer e negócios) propomos os hotéis na costa, mais afastados do centro: o Le Meridien ou o Térou Bi.

O PREÇO INCLUI

- Passagem aérea, classe económica, em voos regulares TAP Portugal, com direito ao transporte de 2 peças de bagagem, até 23kg cada, por pessoa;
- Assistência e transporte do aeroporto de Dakar ao hotel selecionado e vice-versa;
- Alojamento no hotel e regime escolhidos;
- Utilização do lounge Teranga no aeroporto de Dakar, no regresso;
- Seguro Multiviagens – capital € 30.000*;
- Taxas de turismo, serviço e IVA;
- Taxas de aviação de Lisboa, no valor de € 310.

*Seguros complementares, pág. 19

O PREÇO NÃO INCLUI

- Despesas de caráter pessoal;
- Bebidas nas refeições;
- Acréscimo taxas de aviação do Porto, no valor de € 25
- Suplementos;
- Gratificações.

PENÚLTIMO DIA - DAKAR / AEROPORTO

Pequeno-almoço no hotel. Dia livre (os quartos devem ser libertados até às 12h00). Em hora a combinar, assistência e transporte ao aeroporto de Dakar para formalidades de embarque.

Nota: Neste dia, no regime de meia-pensão os passageiros têm direito ao jantar no hotel.

ÚLTIMO DIA - DAKAR / LISBOA ou PORTO

Enquanto aguarda a partida e para maior conforto, a Nortravel garante o acesso ao lounge Teranga onde pode tomar um refresco e repousar. Embarque e partida em voo regular da TAP Portugal com destino a Lisboa ou Porto. Chegada ao aeroporto de destino.

FIM DA VIAGEM.

LE MERIDIEN 5★



LE TERROU BI 4★ Luxo



LAGON 4★ Luxo



PULLMAN TERANGA 4★



Hotel NOVOTEL 4★



Excursões opcionais

com saída de DAKAR ou SALY



Safari na Reserva de Bandia (1/2 dia)

Excepcional safari acompanhado de guia especializado nesta reserva. Numa área aproximada de 500 hectares coberta por acácias e baobabs poderá ainda, observar várias espécies de mamíferos e reptéis, tais como: macacos pata, antílopes, javalis africanos, girafas, gazelas, cudos (antílopes africanos), oryx, crocodilos e várias espécies de tartarugas gigantes.

Partida de Dakar: € 93 | Partida de Saly: € 60

Lago Rosa (1/2 dia)

Partida à descoberta da mítica região do Lago Rosa e deserto adjacente, famosos tanto pela cor extraordinária das águas do lago, como por ser o terminus do mais famoso rali do mundo, o Paris Dakar. A coloração das águas deve-se essencialmente ao seu alto teor de sal, que faz com que consiga flutuar mais facilmente, caso dê um mergulho nestas águas. Posteriormente, poderá tomar um refrescante duche em água doce.

Partida de Dakar: € 49 | Partida de Saly: € 76

Ilha Gore (1/2 dia)

Apanhe a embarcação que nos transporta a outro ex-líbris do Senegal, a Ilha de Gore, Património da Humanidade da UNESCO e que é um misto de magia e tragédia. Esta ilha, de arquitetura colonial, foi, primeiro, utilizada pelos portugueses como base logística de apoio ao desenvolvimento das rotas comerciais e aos descobrimentos. Mais tarde, com os holandeses, transformou-se num local de horror, pois era aqui que aportavam milhões de nativos feitos escravos para a “triagem” antes de atravessarem a infernal porta de acesso aos navios que os transportavam para as Américas, numa viagem sem retorno. Visitamos o Museu Casa dos Escravos.

Partida de Dakar: € 53

Dakar e Ilha de Gore (dia inteiro, com almoço)

Sinta o contraste entre a cosmopolita Dakar, a harmonia das tradições da África e a modernidade do século XXI. Descubra ao longo do seu litoral, o Palácio Presidencial, a Praça da Independência entre muitos outros monumentos. De seguida, apanhe a embarcação que nos transporta a outro ex-líbris do Senegal, a Ilha Gore, Património da Humanidade da UNESCO e que é um misto de magia e tragédia. Aqui, combinam-se sentimentos como o fascínio, o encanto e a emoção. Visitamos as ruas coloridas, o Museu casa dos Escravos e casas antigas cheias de história.

Partida de Dakar: € 74

Ilha Gore e Lago Rosa (dia inteiro, com almoço)

Apanhe a embarcação que nos transporta à Ilha Gore, Património da Humanidade da UNESCO. Aqui, combinam-se sentimentos como o fascínio, o encanto e a emoção. Visitamos as ruas coloridas, o Museu casa dos Escravos e casas antigas cheias de história. Partida à descoberta da mítica região do Lago Rosa e deserto adjacente, famosos tanto pela cor extraordinária das águas do lago, como por ser o terminus do mais famoso rali do mundo, o Paris Dakar.

Partida de Dakar: € 88 | Partida de Saly: € 82

Safari na Reserva de Bandia e Lago Rosa (dia inteiro, com almoço)

Excepcional safari acompanhado de guia especializado na reserva. Numa área aproximada de 500 hectares de acácias e baobabs poderá observar várias espécies de mamíferos e reptéis. Partida à descoberta da mítica região do Lago Rosa e deserto adjacente, famosos tanto pela cor extraordinária das águas do lago, como por ser o terminus do mais famoso rali do mundo, o Paris Dakar. A coloração das águas deve-se essencialmente ao seu alto teor de sal.

Partida de Dakar: € 116 | Partida de Saly: € 127

Mercado rural e Ilha Fadiouth (dia inteiro, com almoço)

Visita ao mercado rural onde poderá aproveitar para observar e adquirir alguns produtos tradicionais. Continuação da viagem para Joal Fadiouth, terra natal do primeiro presidente, Leopold Senghor. Esta comunidade é maioritariamente católica desde a passagem dos portugueses no Século XV. Por uma elegante ponte de madeira acedemos ao centro da cidade antiga para visita guiada, com realce para os centros comunitários e a igreja católica. Por uma outra ponte chegamos a um curioso cemitério onde são sepultados todos os habitantes, católicos ou protestantes, não importa. Entre a cidade e o cemitério, no meio da água, observamos curiosos espigueiros de madeira. Por se tratar de uma das regiões mais ricas em peixe e moluscos, o cemitério, como a cidade, assenta em biliões de conchas brancas, que são igualmente utilizadas para atapetar as ruas.

Partida de Dakar: € 96

2 dias/1 noite no Deserto de Lompoul / Djoudj / St. Louis (refeições incluídas)

Partida para visita ao terceiro mais importante santuário do mundo para aves migratórias, o Parque Nacional Djoudj, classificado pela UNESCO e que conta com mais de 400 espécies. De tarde, partimos para o Deserto de Lompoul onde chegamos antes do fim do dia para apreciarmos um cenário fantástico de dunas ocre que se estendem por quilómetros. Alojamento no Lodge de Lompoul*** Charme rústico, em confortáveis tendas cujas casas de banho privativas, com WC, lavatório e duche, são ao ar livre, devidamente protegidas por cercas de ramos secos e tendo como teto a abóbada celeste. Jantar comunitário, segundo a tradição das tribos nómadas. Se, como acontece quase sempre, o céu estiver limpo, maravilhe-se com o espetáculo único de um céu estrelado no deserto. No dia seguinte, após o pequeno-almoço partimos em direção a Saint Louis, onde chegaremos ao final da manhã. Saint Louis foi, na viragem do Século XIX para o Século XX, a capital de toda a África Ocidental Francesa que então englobava outros países além do Senegal. Ocupando uma ilha natural ligada a terra firme por uma ponte, e por outra ponte ao colorido porto de pesca artesanal, tem o aspeto típico de cidade colonial, cuja decadência aristocrática lhe empresta a patine que realça a importância do seu passado histórico.

Partida de Saly: € 204 (Só possível de meados de Outubro a fim de Abril).

2 dias / 1 noite no Deserto de Lompoul (refeições incluídas)

Partimos para o Deserto de Lompoul onde chegamos antes do fim do dia para apreciarmos um cenário fantástico de dunas ocre que se estendem por quilómetros. Alojamento no Lodge de Lompoul*** Charme rústico, em confortáveis tendas cujas casas de banho privativas, com WC, lavatório e duche, são ao ar livre, devidamente protegidas por cercas de ramos secos e tendo como teto a abóbada celeste. Jantar comunitário, segundo a tradição das tribos nómadas. Se, como acontece quase sempre, o céu estiver limpo, maravilhe-se com o espetáculo único de um céu estrelado no deserto. No dia seguinte, após o pequeno-almoço e regresso a Saly.

Partida de Saly: € 109

St. Louis (dia inteiro, com almoço)

Partida em direção a Saint Louis, onde chegaremos ao final da manhã. Saint Louis foi, na viragem do Século XIX para o Século XX, a capital de toda a África Ocidental Francesa que então englobava outros países além do Senegal. Ocupando uma ilha natural ligada a terra firme por uma ponte, e por outra ponte ao colorido porto de pesca artesanal, tem o aspeto típico de cidade colonial, cuja decadência aristocrática lhe empresta a patine que realça a importância do seu passado histórico.

Partida de Saly: € 92

Notas:

A Casa dos Escravos na Ilha de Gore encerra à segunda-feira. Os preços apresentados são para um mínimo de 2 pessoas.



SEGURO INCLUIDO NO PREÇO DA VIAGEM

GARANTIAS		MULTIVIAGENS
Morte ou Invalidez Permanente	Por pessoa e por viagem	€ 30.000
Perdas ou Danos à Bagagem	Por pessoa e por viagem – limite máximo	€ 1.000
Despesas de Tratamento em Portugal exclusivamente em caso de Acidente sofrido no Estrangeiro após termo da viagem.	Por pessoa e por viagem	€ 1.500
Despesas de funeral em Portugal em caso de acidente ocorrido no estrangeiro, ou em trânsito para o estrangeiro.	Por pessoa e por viagem	€ 1.000
Despesas Médicas, Farmacêuticas e de Hospitalização no Estrangeiro	Por pessoa e por viagem (franquia de € 50)	€ 7.500
Despesas médicas, Farmacêuticas e de Hospitalização por acidente em Portugal em trânsito para o estrangeiro	Por pessoa e por viagem	€ 7.500
Repatriamento ou transporte sanitário de feridos ou doentes	Por pessoa e por viagem	Ilimitado
Acompanhamento da pessoa segura hospitalizada (despesas de hotel)	Por dia e por pessoa	€ 125
	Limite máximo	€ 1.250
	Transporte	Ilimitado
Bilhete de ida e volta para um familiar e respetiva estadia	Estadia:	
	Por dia	€ 125
	Limite máximo	€ 1.250
Prolongamento de estadia em hotel no estrangeiro	Por dia	€ 125
	Limite máximo	€ 1.250
Transporte ou repatriamento da pessoa segura após a morte		Ilimitado
Assistência ao roubo de bagagens no estrangeiro	Limite máximo para envio	Ilimitado
Adiantamento de fundos no estrangeiro	Limite máximo para adiantamento	€ 1.500
Atraso na receção de bagagem (> 24 horas)	Limite máximo	€ 100
Atraso no voo (> 12 horas)	Por dia	€ 125
	Limite máximo	€ 625
Perda de ligações aéreas	Por dia	€ 125
	Limite máximo	€ 625
Cancelamento da Viagem	Limite máximo	€ 10.000
Interrupção de Viagem	Limite máximo	€ 5.000

PELO VALOR ADICIONAL DE € 25

Faça seguro complementar opção Multiviagens VIP, inclui seguintes coberturas (os capitais apresentados não são cumulativos com a cobertura Multiviagens).

GARANTIAS		MULTIVIAGENS VIP
Morte ou Invalidez Permanente	Por pessoa e por viagem	€ 60.000
Perdas ou Danos à Bagagem	Por pessoa e por viagem – limite máximo	€ 1.800
Despesas de Tratamento em Portugal exclusivamente em caso de Acidente sofrido no Estrangeiro após termo da viagem.	Por pessoa e por viagem	€ 2.100
Despesas de funeral em Portugal em caso de acidente ocorrido no estrangeiro, ou em trânsito para o estrangeiro.	Por pessoa e por viagem	€ 2.000
Despesas Médicas, Farmacêuticas e de Hospitalização no Estrangeiro	Por pessoa e por viagem (franquia de € 50)	€ 15.000
Despesas médicas, Farmacêuticas e de Hospitalização por acidente em Portugal em trânsito para o estrangeiro	Por pessoa e por viagem	€ 7.500
Repatriamento ou transporte sanitário de feridos ou doentes	Por pessoa e por viagem	Ilimitado
Acompanhamento da pessoa segura hospitalizada (despesas de hotel)	Por dia e por pessoa	€ 175
	Limite máximo	€ 1.750
	Transporte	Ilimitado
Bilhete de ida e volta para um familiar e respetiva estadia	Estadia:	
	Por dia	€ 175
	Limite máximo	€ 1.750
Prolongamento de estadia em hotel no estrangeiro	Por dia	€ 175
	Limite máximo	€ 1.750
Transporte ou repatriamento da pessoa segura após a morte		Ilimitado
Assistência ao roubo de bagagens no estrangeiro	Limite máximo para envio	Ilimitado
Adiantamento de fundos no estrangeiro	Limite máximo para adiantamento	€ 1.500
Atraso na receção de bagagem (> 24 horas)	Limite máximo	€ 450
Atraso no voo (> 12 horas)	Por dia	€ 150
	Limite máximo	€ 750
Perda de ligações aéreas	Por dia	€ 150
	Limite máximo	€ 750
Cancelamento da Viagem	Limite máximo	€ 10.000
Interrupção de Viagem	Limite máximo	€ 5.000

RESUMO DOS PRINCIPAIS MOTIVOS DE CANCELAMENTO ANTECIPADO E INTERRUÇÃO DE VIAGEM (LEGALMENTE COMPROVADOS):

- Falecimento, doença grave ou acidente grave de: Pessoa segura ou cônjuge, ascendentes e descendentes em 1º e 2º grau de ambos, e ainda noras, genros, irmãos, cunhados e sogros de ambos; Pessoa encarregue de tomar conta de menores ou familiares diminuídos a cargo da pessoa segura; Pessoa que substitua profissionalmente a pessoa segura; Acompanhantes na viagem da pessoa segura;
- Destruição de habitação permanente ou local de trabalho;
- Sinistro automóvel de que resultem danos corporais em terceiros;
- Chamada a novo emprego, ou realocização da empresa, ou despedimento da pessoa segura, ou ausência de pagamento pela entidade patronal;
- Receção de filho adotivo;
- Chamada inesperada a intervenção cirúrgica;
- Complicações de parto;
- Qualquer doença em pessoas seguras de idade inferior a 2 anos (*);

(* Excluídas à cobertura de cancelamento antecipado.

Para uma consulta detalhada de todos os motivos de cancelamento e interrupção de viagem e respetivas cláusulas contratuais, favor consultar em www.nortravel.pt.

Esta página é meramente informativa, sem carácter contratual e não substitui as condições gerais e especiais das apólices em poder da NORTRAVEL e da seguradora VICTORIA – Seguros, SA. Apólice nº 4900001116. Para mais informações consultar www.nortravel.pt

Condições Gerais



ORGANIZAÇÃO

A organização técnica das viagens incluídas na presente brochura é da responsabilidade de NORTRAVEL SA, com sede na Rua Pedro Homem de Melo, 55 – 2º Sala 206, no Porto, com o capital social integralmente realizado de € 700.000, matriculado na Conservatória do Registo Comercial do Porto sob o nº 54661, NIPC. 504 321 846, operador com o RNAVT 2284.

INSCRIÇÕES

No ato da inscrição o cliente deverá depositar 25% do preço da viagem, liquidando os restantes 75% até 21 dias antes da partida. Se a inscrição tiver lugar a 21 dias ou menos da data da partida, o preço total da viagem deverá ser pago no ato da inscrição, ficando esta condicionada a obtenção da parte dos fornecedores da confirmação das reservas para todos os serviços de viagem. A NORTRAVEL reserva-se o direito de anular qualquer inscrição cujo pagamento não tenha sido efetuado nas condições acima mencionadas.

DESPESAS DE RESERVA

Por cada reserva, será cobrada a taxa de serviço de € 15 (não reembolsável).

MUDANÇAS

Caso seja possível, sempre que um cliente, inscrito para determinada viagem desejar mudar a sua inscrição para uma outra viagem ou para a mesma com partida em data diferente, ou ainda efetuar alterações de dados (nomes, tipo de quarto, local de partida), deverá pagar uma taxa, como despesas de alteração no valor de € 15 por cada alteração (não reembolsável) acrescido dos encargos que a alteração origine. Caso não seja possível efetuar a mudança, o cliente ficará sujeito às despesas e encargos previstos na rubrica "Desistências".

CESSÃO DA INSCRIÇÃO

O cliente pode ceder a sua inscrição, fazendo-se substituir por outra pessoa que preencha todas as condições requeridas para a viagem, desde que informe a agência vendedora com pelo menos 21 dias de antecedência e na condição de que a companhia aérea ou outros fornecedores aceitem a mudança do nome (Change Name). A cessão da inscrição responsabiliza solidariamente o cedente e o cessionário pelo pagamento do preço da viagem e pelos encargos adicionais originados.

BAGAGEM

- 1) A agência é responsável pela bagagem nos termos legais;
- 2) O cliente tem obrigação de reclamar junto da entidade prestadora dos serviços no momento de subtração, deterioração ou destruição de bagagem.
- 3) No transporte internacional, em caso de dano na bagagem, a reclamação deverá ser feita por escrito ao transportador imediatamente após a verificação do dano, e no máximo 7 dias a contar da sua entrega.

Estando em caso o mero atraso na entrega da bagagem a reclamação deverá ser feita dentro de 21 dias a contar da data de entrega da mesma.

4) A apresentação de tal reclamação será fundamento essencial para o acionamento da responsabilidade da Nortravel sobre a entidade prestadora do serviço.

5) A responsabilidade da agência terá como limite o montante máximo exigível às entidades prestadoras dos serviços, nos termos da Convenção de Montreal, de 28 de Maio de 1999, sobre Transporte Aéreo Internacional.

ALTERAÇÕES

Sempre que existam razões alheias que o justifiquem, a agência organizadora poderá alterar a ordem dos percursos, modificar as horas de partida ou substituir qualquer dos hotéis previstos por outros de categoria similar. Se circunstâncias imprevistas obrigarem a suspender quaisquer viagens, os clientes terão sempre direito ao reembolso das quantias pagas.

ALTERAÇÃO AO PREÇO

Os preços constantes do programa estão baseados nos custos dos serviços e taxas de câmbio vigentes à data de impressão deste programa, pelo que estão sujeitos a alteração que resulte de variações no custo dos transportes ou do combustível, de direitos, impostos, taxas e flutuações cambiais. Sempre que se verifique uma alteração ao preço da viagem, o cliente será imediatamente informado e convidado a, dentro do prazo que lhe for fixado, aceitar o aumento verificado ou anular a sua inscrição nos mesmos termos e condições que os previstos na rubrica "Impossibilidade de Cumprimento".

REEMBOLSOS

Depois de iniciada a viagem não é devido qualquer reembolso por serviços não utilizados pelo cliente. A não prestação de serviços previstos no programa de viagem por causas não imputáveis à agência organizadora, e caso não seja possível substituição por outros equivalentes, confere ao cliente o direito a ser reembolsado pela diferença entre o preço dos serviços previstos e o dos efetivamente prestados.

RECLAMAÇÕES

Somente poderão ser consideradas desde que apresentadas por escrito e num prazo não superior a 20 dias após o termo da prestação dos serviços. As mesmas só poderão ser aceites desde que tenham sido participadas aos fornecedores dos serviços (transportadoras, hotéis, agências locais, etc.) durante o decurso da viagem ou estada, exigindo dos mesmos os respetivos documentos comprovativos da ocorrência.

PROVEDOR DO CLIENTE

A Nortravel é aderente ao Provedor do Cliente das Agências de Viagens e Turismo. Para usufruir deste serviço deverá no prazo de 20 dias úteis após o fim da viagem apresentar a sua reclamação por escrito para a morada: Rua Duque de Palmela, nº 2, 1 Dt, 1250-098 Lisboa, ou pelo email provedor@provedorapavt.com. As agências estão vinculadas ao pontual cumprimento da decisão que venha a ser emitida por tal entidade.

IMPOSSIBILIDADE DE CUMPRIMENTO

Se por factos não imputáveis à agência organizadora esta vier a ficar impossibilitada de cumprir alguma parte essencial do programa ou se vir forçada, para viabilizar a realização da viagem, a acrescentar algum serviço ou a aumentar a duração de outro já previsto, incluindo alojamento, tem o cliente direito a desistir daquela, sendo reembolsado de todas as quantias pagas ou, em alternativa, aceitar uma alteração eventual e variação de preço. Se os referidos factos não imputáveis à agência organizadora vierem a determinar a anulação da viagem, pode o cliente ainda optar por participar numa outra viagem organizada, de preço equivalente. Se a viagem organizada proposta em substituição for de preço inferior, será o cliente reembolsado da respetiva diferença. A agência organizadora não poderá ser, em caso algum, responsabilizada por incumprimento ou cumprimento deficiente caso o mesmo seja devido a situações de força maior ou caso fortuito, motivado por circunstâncias anormais e imprevisíveis, alheias àquele que as invoca, cujas consequências não possam ter sido evitadas apesar de todas as diligências feitas, bem como nos casos em que a não prestação de serviços tiver sido determinada pela superveniência de condições que isentem legal, regulamentar ou contratualmente de responsabilidade de fornecedores direta ou indiretamente envolvidos na mesma, sobre os quais a agência poderia exercer o direito de regresso. Nos casos não incluídos no ponto anterior, a não prestação de serviços previstos no programa de viagem por causas não imputáveis à agência organizadora, e caso não seja possível a respetiva substituição por serviços equivalentes, confere ao cliente o direito de ser reembolsado pela diferença entre o preço dos serviços previstos e o dos efetivamente prestados.

ANULAÇÕES DO PROGRAMA PELA AGÊNCIA

A agência reserva-se o direito de cancelar a viagem organizada caso o número de participantes seja inferior ao mínimo exigido. Nestes casos o cliente será informado por escrito do cancelamento no prazo de 8 dias de antecedência, não havendo, neste caso, responsabilidade civil da agência pela rescisão.

DOCUMENTAÇÃO

O cliente deverá possuir em boa ordem toda a sua documentação pessoal ou familiar (passaportes, bilhetes de identidade, autorizações para menores, vistos, certificados de vacinas e outros eventualmente exigidos). Cédulas ou assentos de nascimento não são válidos como documento de viagem. A agência organizadora declina qualquer responsabilidade pela recusa da concessão de vistos, ou a não permissão da entrada ao cliente em país estrangeiro; nestes casos aplicam-se as condições estabelecidas para a anulação da viagem, sendo ainda da conta do cliente todo e qualquer custo que a situação acarretar. Em viagens na União Europeia, os clientes devem ser portadores do respectivo Cartão Europeu do Seguro de Doença, para obtenção de assistência médica.

DOCUMENTOS DE VIAGEM

A emissão dos documentos de viagem (bilhetes de avião e

vouchers) pela Nortravel está sujeita a condições contratuais de viagens em grupo, pelo que não poderão ser emitidos com uma grande antecedência da data de partida. Em condições excecionais impostas pelos fornecedores, as emissões poderão ter que ser antecipadas.

REFEIÇÕES INCLUÍDAS

As refeições incluídas, quer sejam nos restaurantes ou nos hotéis, serão servidas em horário fixo e com igual menu para todos os participantes, não podendo haver alterações.

QUARTOS TRIPLOS

A maioria dos hotéis desta brochura não dispõem de quartos triplos. Quando aceite pelos hotéis o alojamento de 3 pessoas no mesmo quarto, será realizado num quarto duplo com cama extra, podendo esta não ser idêntica em qualidade e conforto.

HORAS DE CHEGADA E PARTIDA

As horas de chegada e partida em cada cidade estão indicadas na hora local do respetivo país e de acordo com os horários indicados pelas companhias transportadoras à data da impressão deste programa, pelo que estão sujeitos a alteração. Nas viagens realizadas total ou parcialmente em autocarro, as horas indicadas são aproximadas. Em todos os meios de transporte ressalvam-se os atrasos resultantes de razões técnicas ou outras relacionadas quer com os próprios meios de transporte, quer com as empresas transportadoras, quer ainda por causas naturais.

DESISTÊNCIAS

A todo o momento o passageiro poderá desistir da viagem mediante comunicação escrita, tendo direito à devolução das quantias pagas deduzidas dos seguintes gastos:

- 1- Gastos de gestão, são os gastos que a agência organizadora e a agência vendedora tenham tido para a obtenção das reservas de viagem e ainda uma percentagem que pode ir até 15% do preço da viagem (mínimo € 25 por passageiro).
- 2- Gastos de anulação, são os gastos não reembolsáveis por parte dos hotéis, transportes terrestres e visitas acompanhadas.
- 3- Gastos com as passagens aéreas quando estiverem sujeitas a condições específicas e não possam ser reembolsadas após emitidas.

RESPONSABILIDADE

A responsabilidade da agência organizadora das viagens constantes deste programa e emergentes das obrigações assumidas, encontra-se garantida por um seguro de responsabilidade civil, na Companhia de Seguros Allianz, Apólice nº 201050728 de € 75.000,00.

IVA

Os preços mencionados já refletem o imposto sobre o valor acrescentado (IVA) à taxa atual.

TAXAS DE AVIAÇÃO

Os valores das taxas de aeroporto, de segurança e de combustível apresentados nesta brochura, foram calculados à data de impressão. Devido a constantes alterações, os mesmos ficam sujeitos a reconfirmação do preço na altura da emissão dos bilhetes.

VALIDADE

Novembro 2011 a outubro 2012.

EDIÇÃO

Este programa foi impresso em novembro 2011.

O SEU AGENTE DE VIAGENS



Ao adquirir qualquer destas propostas de viagem está a contribuir para o projecto UMAD "Unidades Móveis de Apoio ao Domicílio", da Fundação do Gil.



Produto Português. Qualidade Garantida

